

ITALY-LIBYA MILITARY COOPERATION OFFICE



MINUTES OF MEETING NR.10/2022 - 08/08/2022

Following the consensus reached during the meeting of the Italy-Libya Military Cooperation Office (MCO) held on the 27th of October 2021, the MIASIT Commandant (RA. Placido TORRESI) and the Chief of the Libyan MCO (Gen. Alhashimi Albhloul BELHAJ) agreed upon a formal procedure to propose, approve and record all education and training courses accomplished in Libya within the Joint Military Committee framework (see MINUTES OF THE MEETING NR.01/2021)

In accordance with such a procedure, on the 08/08/2022 in Tripoli a meeting was held between the MIASIT Commandant (RA. Placido TORRESI) and the Deputy chief of staff of Libyan Border Guard (LYBG), Brigadier general Al-Hadi Muhammad Dakhil, in order to improve the cooperation and the training process in support of LYBG personnel.

The LYBG Commander submitted a formal request to receive following course:

ARREST AND PERQUISITION OPERATIONAL TECHNIQUES: from 14 to 25 august 2022;

Answering to the LYBG request, MIASIT Commandant approved the above mentioned course.

Taking this into account, the interested parties agreed to proceed as follows:

- MIASIT will produce a verbal note to the Libyan MoD through the office of the Italian Military Attaché, describing the list of courses proposal and organization.
- At the end of the courses, the LYBG will produce a "Completion letter" to certify the satisfactory completion of the training stage. The "Completion letter" will be shared within the Italy-Libya MCO and will serve the purpose to officially insert and record the accomplished training event in the "cooperation plan" list.

بعد الإجماع الذي تم التوصل إليه خلال اجتماع مكتب التعاون الذي عقد في 27 أكتوبر (MCO) العسكري الإيطالي الليبي بناء على إجراء رسمي . 2021 MIASIT ، وافق قائد لاقتراح واعتماد وتسجيل جميع الدورات التعليمية والتدريبية المنجزة في ليبيا في إطار اللجنة العسكرية المشتركة (انظر محضر الاجتماع رقم 2021/01

2022/07/ في طرابلس ، 26وفقًا لمثل هذا الإجراء ، في وقائد قسم الليبي حرس (MIASIT تم عقد اجتماع بين قائد ، الجنرال د. من أجل تحسين (LYBG) الحدود الليبي ، LYBG قدم قائد .التعاون وعملية التدريب لدعم موظفي :طلبًا رسميًا لتلقي الدورة التالية

ا تقنيات عمليات التوقيف الاعتقال والتفتيش -

LYBG من 17 إلى 23 يوليو 2022 ؛ ردا على طلب مع أخذ ذلك على الدورة المذكورة أعلاه MIASIT ، وافق في الاعتبار ، اتفقت الأطراف المعنية على المضي قدما على النحو التالي

مذكرة شفهية إلى وزارة الدفاع الليبية من MIASIT ستقدم • خلال مكتب الملحق العسكري الإيطالي ، تصف قائمة الدورات المقترحة وتنظيمها

خطاب إتمام" " LYBG في نهاية الدورات ، ستصدر • للتصديق على الإكمال المرضي لمرحلة التدريب. ستتم مشاركة "خطاب الإنجاز" داخل وزارة الخارجية الإيطالية الليبية وسيخدم الغرض من إدراج وتسجيل الحدث التدريبي المنجز رسميًا في قائمة "خطة التعاون

JCC MEMBER FOR LYBG

(Brigadier general Al-Hadi Muhammad Dakhil)

ITALY MCO MIASIT COMMANDER (CA. Placido TORRESI) LIBYA MCO AIR DEFENCE

(GEN. Alhashmi Albhloul BELLA.